Le seul hebdomadaire de langue française de la région de Sudbury

L'AMI DU PEUPLE

Notre Devise: "Je crains Dieu, cher Abner et n'ai point d'autre crainte." (Racine)

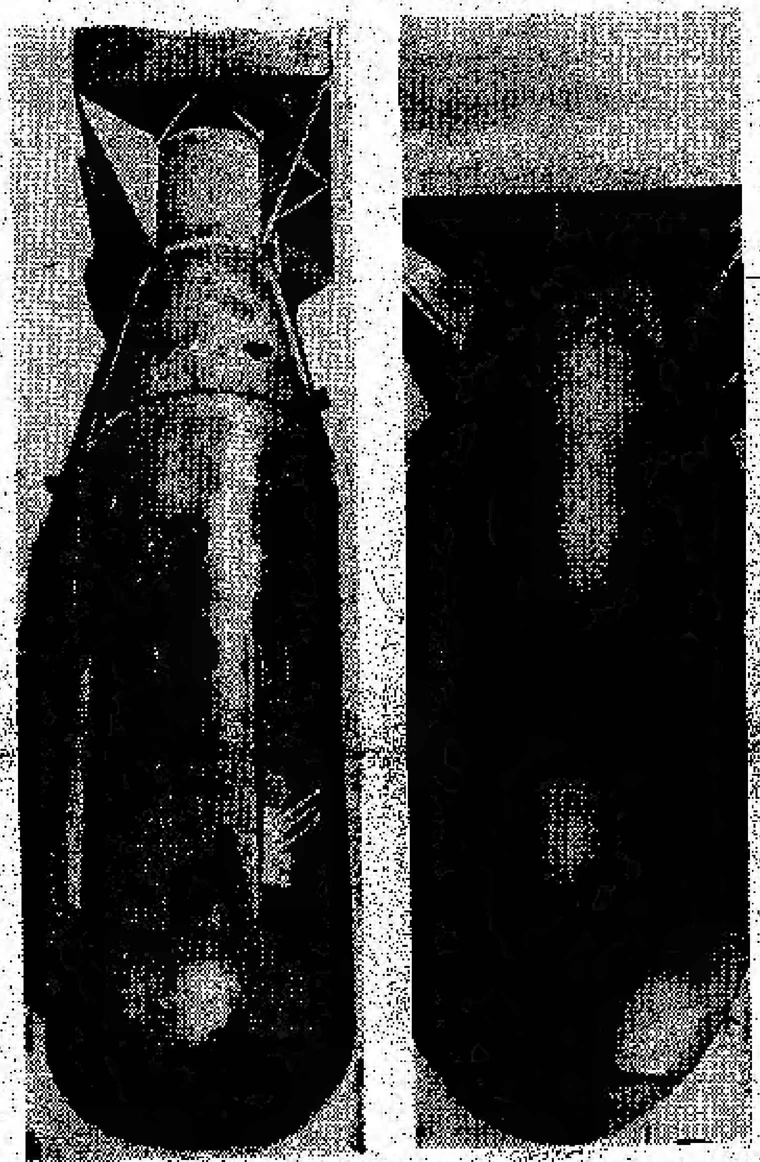
VOL. XVIII — No. 27 Sudbury, Ont., le 29 déc., 1960 le numéro: 10 sous

Chacun son tour,

. . . les problèmes du monde

Bonne et heureuse Année à tous nos lecteurs et le paradis à la fin de vos jours!

On nous a dévoilé en 1960



Les photos des bombes atomiques qui ont été lancées sur Hiroshima et Nagasaki mettant ainsi fin à la deuxième guerre mondiale en 1945,ont été montrées pour la première fois en décembre de cette année par le gouvernement des Etats-Unis. A gauche, baptisée "Little Boy", cette bombe a dix pieds de longueur et s'abattit sur Hiroshima avec une puissance égale à 20,000 tonnes d'explosifs. A droite, "Fat Man" qui fut lancée sur Nagasaki avec les mêmes résultats . . . plus de 150,000 morts.

Il a fait froid en 1960 . . . même pour les chiens!

A la défense des Caisses populaires

— page 4 —

Anne Heggtveit, athlète féminine 1960 au Canada

— page 3 —

'ELLES RAMASSENT LEURS EFFETS ET DISPARAISSENT DANS LA NUIT'

: Drame d'Elliot Lake 1960 -

- page 8 -

La poursuite de l'année

Glen Gould, le pianiste canadien de réputation mondiale aussi bien pour sa virtuosité que pour ses manières originales, a lancé une poursuite de $300,000. contre la compagnie Steinway & Sons de New York. Le pianiste prétend qu'il a été malmené par un des employés de la compagnie. Gould a horreur de tout contact physique . . . il déteste même être touché par qui que ce soit. Il affirme que l'employé de la maison Steinway l'a écarté d'une poussée et l'a blessé.

CKSO-TV 5 Sudbury 3 Elliot Lake

DIMANCHE, 1 JANVIER

10.00	Test Pattern
10.30	Joindre les Deux Bouts
11.00	Music Hall
12.00	La Bonne Nouvelle
12.30	Face to Face
1.00	Good Life Theatre
1.30	Country Calendar
2.00	Sunday Theatre
4.00	20th Century
4.30	Citizen's Frum
5.00	CBC News Magazine
5.30	Highway Patrol
6.00	Father Knows Best
6.30	Week in Review
6.40	Sportsreel
6.50	World Wide News
7.00	National Velvet
7.30	World of Music
8.00	Ed Sullivan
9.00	GM Presents
10.00	Angel
10.30	Mike Hammer
11.00	CBC-TV News
11.10	Local News
11.20	Weather
11.25	Sports
11.20	Sports
11.30	Weather
11.35	Movierama - "Hers to Hold" Deanna Durbin, Jos. Cotton

LUNDI, 2 JANVIER

11.00	Test Pattern
11.45	Les Belles Histoires
12.15	Pension Velder
12.45	Sacred Heart Program
1.00	Romper Room
2.00	Chez Helene
2.15	Nursery School Time
2.30	Open House
3.00	Reflections
3.30	The Verdict is Yours
4.00	Trudy Manchester Show
4.30	Junior Roundup
5.30	Quick Draw McGraw
6.00	Sports Club
6.10	Prov. Affairs
6.30	Weather
6.35	Sports
6.50	World TV News
7.00	Great Fights of the Century
7.15	The Management Reports
7.25	This Week in Business
7.30	Don Messer
8.00	Danny Thomas
8.30	Jack Kane Show
9.00	My Sister Eileen
9.30	Festival '61 presents "Ring Around the Moon"
11.00	CBC TV News
11.15	Local News
11.25	Sports
11.30	Weather
11.40	Casharama
11.45	Movierama - "Back Bay Romance" Raymond Massey, Joanne Woodward

MARDI, 3 JANVIER

11.00	Test Pattern
11.45	Côte de Sable
12.15	Pays et Merveilles
12.45	Devotions
1.00	Romper Room
2.00	Chez Helene
2.15	Nursery School Time
2.30	Pageant
3.00	Music Break
3.30	The Verdict is Yours
4.00	Trudy Manchester Show
4.30	Junior Roundup
5.30	Sky King
6.00	Northern Hoedown
6.30	Weather
6.35	Sports
6.50	World TV News
7.00	I Love Lucy
7.30	Andy Griffiths
8.00	Chevy Show
9.00	Front Page Challenge
9.30	Red Skeleton
10.00	Close-up
10.30	Q for Quest
11.00	CBC-TV News
11.15	Local News
11.25	Sports
11.35	Weather
12.46	Movierama - "Scarlet St." Ed. G. Robinson, Dan Duryea

MERCREDI, 4 JANVIER

7.00	Test Pattern
7.30	Laurentian University
11.45	G.M. Vous Invite
12.15	En Haut de la Pente Douce
12.45	Living Word
1.00	Romper Room
2.00	Chez Helene
2.15	Nursery School Time
2.30	Open House
3.00	National School Tels.
3.30	The Verdict Is Yours
4.00	Trudy Manchester Show
4.30	Junior Roundup
5.30	Huckleberry Hound
6.00	Sportsclub
6.15	Debut
6.30	Weather
6.35	Sports
6.50	World TV News
7.00	Saber of London
7.30	People's Choice
8.00	My Three Sons
8.30	First Person
9.00	Perry Como
10.00	Winston Churchill
10.30	Explorations
11.00	CBC-TV News
11.15	Local News
11.25	Weather
11.30	Sports
11.40	Movierama

JEUDI, 5 JANVIER

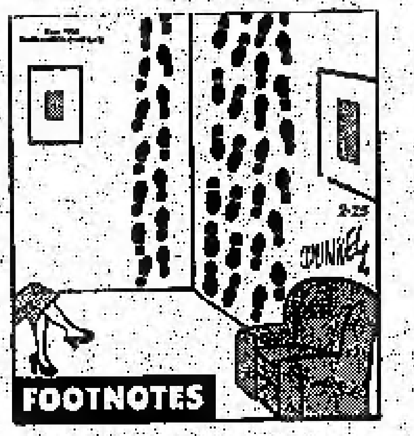
11.00	Test Pattern
11.45	Le Cle de Sol
12.15	Filles d'Eve
12.45	Devotions
1.00	Romper Room
2.00	Chez Helene
2.15	Nursery School Time
2.30	Pageant
3.00	Music in Miniature
3.30	The Verdict is Yours
4.00	Trudy Manchester Show
4.30	Junior Roundup
5.30	Roy Rogers
6.00	Showcase
6.30	Weather
6.35	Sports
6.50	World TV News
7.00	Manhunt
7.30	Wanted Dead or Alive
8.00	Live a Borrowed Life
8.30	Klondike
9.00	Background
9.30	Tennessee Ernie Ford
10.00	Peter Gunn
10.30	Lock-up
11.00	CBC-TV News
11.15	Local News
11.25	Sports
11.35	Weather
11.40	MOVIERAMA

VENDREDI, 6 JANVIER

11.00	Test Pattern
11.45	Jeunes Visages
12.15	Aux Frontières de la Science
12.45	Sacred Heart Program
1.00	Romper Room
2.00	Chez Helene
2.15	Nursery Schoo l Time
2.30	Open House
3.30	The Verdict is Yours
4.00	Trudy Manchester Show
4.30	Junior Roundup
5.30	Robin Hood
6.00	Sports Club
6.10	The Mayor's Report
6.20	K of C Presents
6.30	Weather
6.35	Sports
6.50	World TV News
7.00	Real McCoys
7.30	Wyatt Earp
8.00	Country Hoedown
8.30	Perry Mason
9.30	Dangerman
10.30	Gunsmoke
11.00	CBC-TV News
11.15	Local News
11.25	Sports
11.35	Weather
11.40	Movierama

SAMEDI, 7 JANVIER

11.00	Test Pattern
11.30	Laurentian University
12.30	Le Club des Autographes
1.00	Fon Fon
2.00	TBA
3.00	Teen
4.00	This Is The Life
4.30	Kiddies on Kamera
5.00	Outside Broadcast
5.30	Cartoon Party
6.00	Berean Baptist Church
6.15	TBA
6.30	Sports
6.40	Weather
6.50	World TV News
7.00	Dennis the Menace
7.30	The Rebel
8.00	Bachelor Father
8.30	Sea Hunt
9.00	Hockey
10.20	Juliette
10.50	Film
11.00	CBC TV News
11.10	Local News
11.20	Sports
11.30	Weather
11.25	Movierama



CKGN-TV Canal 10 North Bay

DIMANCHE, 1 JANVIER

12.15	Easy Listening
12.25	Sign On & Highlights
12.30	Joindre les Deux Bouts
1.00	Good Life Theatre
1.30	Country Calendar
2.00	Junior Magazine
3.00	TBA
3.30	TBA
4.00	20th Century
4.30	Yearbook 1960
5.30	Oral Roberts
6.00	Robin Hood
6.30	Wanted Dead or Alive
7.00	National Velvet
7.30	World of Music
8.00	Ed Sullivan
9.00	GM Presents
10.00	Angel
10.30	Encounter
11.00	CBC News
11.10	Late News
11.20	Sports & Weather
	Sign Off & Highlights

LUNDI, 2 JANVIER

7.30	The Clockwatchers
9.35	Sign Off for Morning
1.45	Easy Listening
1.56	Sign On & Highlights
2.00	Chez Helene
2.15	Nursery School
2.30	Open House
3.00	Reflections
3.30	The Verdict is Yours
4.00	Matinee
4.30	Junior Round-up
5.30	Captain Zero
6.00	Prov. Affairs
6.15	Digest 10
6.16	World at a Glance
6.17	Farm Report
6.20	Off the Record
6.30	Sports
6.40	Weather
6.45	News
7.00	I Love Lucy
7.30	Don Messer
8.00	Danny Thomas
8.30	Jack Kane Show
9.00	My Sister Eileen
9.30	Festival 1961
10.30	TBA
11.00	CBC News
11.15	Late News
11.25	Sports Final
11.30	Weather Map
	Sign Off & Highlights

MARDI, 3 JANVIER

7.30	The Clockwatchers
9.35	Sign Off for Morning
1.45	Easy Listening
1.56	Sign On with Highlights
2.00	Chez Helene
2.15	Nursery School
2.30	Talk of the Town
3.00	Music Break
3.30	The Verdict is Yours
4.00	Matinee
4.30	Junior Round-up
5.30	TBA
6.00	Digest 10
6.16	World at a Glance
6.18	Eye on the District
6.30	Sports
6.40	Weather
6.45	News
7.00	Wyatt Earp
7.30	The Rebel
8.00	Chevy Show
9.00	Front Page Challenge
9.30	Red Skeleton
10.00	Close-Up
10.30	Vista
11.00	CBC News
11.15	Late News
11.25	Late Sports
11.30	Weather Map
11.35	Waterfront
	Sign Off & Highlights

MERCREDI, 4 JANVIER

7.30	The Clockwatchers
10.00	Sign Off for Morning
1.45	Easy Listening
1.56	Sign on with Highlights
2.00	Chez Helene
2.15	Nursery School
2.30	Open House
3.00	Halls of Ivy
3.30	The Verdict is Yours
4.00	Matinee
4.30	Junior Round-up
5.30	Huckleberry Hound
6.00	Digest 10
6.03	News Headlines
6.05	What's New in Shops
6.15	News in Uniform
6.20	Toyland
6.25	Billboard
6.30	Sportscast
6.40	Weather
6.45	Newscast
7.00	The Real McCoys
7.30	I Disagree
8.00	My Three Sons
8.30	First Person
9.00	Perry Como
10.00	The Valiant Years
10.30	The Face of Labor
11.00	CBC News
11.15	Late News
11.25	Sports Final
11.35	Weather Map
11.40	All-Star Theatre
	Sign Off & Highlights

JEUDI, 5 JANVIER

7.30	The Clockwatchers
9.30	Sign Off for Morning
1.45	Easy Listening
1.56	Sign On & Highlights
2.00	Chez Helene
2.15	Nursery School
2.30	Talk of the Town
3.00	Music in Miniature
3.30	The Verdict is Yours
4.00	Matinee
4.30	Junior Lock-up
5.30	Roy Rogers
6.00	Digest 10
6.03	News Headlines
6.05	Farm Report
6.10	People in Action
6.20	Toyland
6.25	Billboard
6.30	Sportscast
6.40	Weather
6.45	Newscast
7.00	Decoy
7.30	Round-up
8.00	Live a Borrowed Life
8.30	Klondike
9.00	Background
9.30	Tennessee Ernie Ford
10.00	Peter Gunn
10.30	Phil Silver
11.00	CBC News
11.15	Late News
11.25	Late Sports
11.35	Weather Map
11.40	Manhunt
	Sign Off & Highlights

VENDREDI, 6 JANVIER

7.30	The Clockwatchers
10.00	Sign off for Morning
1.45	Easy Listening
1.56	Sign on with Highlights
2.00	Chez Helene
2.15	Nursery School
2.30	Open House
3.30	The Verdict is Yours
4.00	Matinee
4.30	Junior Round-up
5.30	
6.00	Digest 10
6.03	News Headlines
6.05	People in Action
6.20	Eye on the District
6.25	Billboard
6.30	Sportscast
6.40	Weather
6.45	Newscast
7.00	Andy Griffith
7.30	Gunsmoke
8.00	Country Hoedown
8.30	Perry Mason
9.30	Danger Man
10.00	Have Gun Will Travel
10.30	Lock-up
11.00	CBC News
11.15	Late News
11.25	Sports Final
11.35	Weather Map
11.40	TV Hour of Stars
	Sign Off with Highlights

SAMEDI, 7 JANVIER

3.45	Easy Listening
3.56	Sign On & Highlights
4.00	Dancing Teens
5.00	Outside Broadcast
5.30	Cartoon Party
6.00	Look for the Silver Lining
6.30	Digest 10
6.31	Billboard
6.35	Sports
6.40	Weather
6.45	News
7.00	Dennis the Menace
7.30	People's Choice
8.00	Saturday Knight Jamboree
8.30	Sea Hunt
9.00	N.H.L. Hockey
10.15	Juliette
10.45	Film
11.00	CBC News
11.10	This is "30" News
11.20	Late Sports
11.30	Weather Map
11.30	The Late Show
	Sign Off & Highlights

LA VEDETTE DE LA SEMAINE

THERESE ARBIC

La fille du docteur Marignon, l'élégante Donatienne des **Belles Histoires des pays d'en haut,** est aussi agréable en personne qu'au petit écran dans des costumes d'époque. J'ai eu le plaisir de m'en rendre compte en l'interviewant, la semaine dernière.

Née à Casselman, en Ontario, un 2 septembre, Thérèse Arbic, Mme Claude Fournier, est l'épouse d'un scripteur de l'Office National du Film. Son trop bref séjour en Ontario - elle émigra à Montréal à l'âge de deux ans - ne lui a même pas laissé de marque. Si, aujourd'hui, elle parle couramment l'anglais, ce n'est pas dans la province-soeur qu'elle l'a appris, mais bel et bien aux Etats-Unis.

Thérèse Arbic n'a que deux amours: le théâtre et la télévision. Pendant trois ans, elle a interprété avec brio le rôle de Monique dans **14, rue de Galais.** Grignon lui a confié le rôle de Donatienne Marignon dans ses Belles Histoires. Elle a connu beaucoup de succès dans les téléthéâtres suivants: **la Maison de la nuit, Un cas intéressant** et **Bonne Nuit, Mademoiselle Hélène.** Entre-temps, elle a joué dans une pièce de Roger Sinclair, au Théâtre-Club: **Quand la moisson sera courbée.**

Au cours d'un voyage d'un an, à Paris, en 1957, Thérèse Arbic en a profité pour étudier le mime avec Alexandre Jodorowsky de la troupe du grand Marceau. Boursière, en 1959, du Conseil des Arts fédéral, elle passe 12 mois à New York, où elle suit les cours du **Actor's Studio** dirigé par **Lee Strasberg.** On connaît l'importance de ce studio américain d'où sont sortis des acteurs de la trempe de Marlon Brando, James Dean, Marilyn Munroe, Joan Fonda et plusieurs célébrités du Broadway.

Thérèse Arbic est une intellectuelle qui ne dédaigne pas le côté pratique des choses. Quand elle ne lit pas, et la lecture occupe la majeure partie de ses loisirs, elle vaque aux occupations de son foyer. Après son métier, c'est l'art culinaire et la lecture qui l'intéressent le plus.

De la vie en général, elle pense beaucoup de choses. Elle croit que c'est une belle aventure. Elle aime son métier bien qu'elle le trouve parfois très difficile. Enfin, elle caresse la grande ambition de retourner étudier à New York. Une année, à son sens, ne lui a pas suffi!

JEAN COUTU A HOLLYWOOD !

Vedette du Québec depuis de nombreuses années, Jean Coutu vient de faire ses premières armes à Hollywood comme vedette d'un film de Walt Disney: "Les nomades du nord".

C'était la première fois que le grand producteur américain avait choisi le Canada pour planter ses caméras: le film, basé sur une histoire de James Oliver Curwood, se déroule à Banff, dans les Rocheuses. Jean Coutu est très heureux d'avoir participé à ce film.

De plus, il a enregistré à Hollywood plusieurs émissions de "Sur demande", qui passe chaque semaine à la télévision. Jean Coutu a confié à Châtelaine - La Revue Moderne, qui lui consacre un article dans son numéro de janvier, que sa préférence allait au théâtre: il en a fait beaucoup, il a même fait de la mise en scène avec "Mlle Julie" et il désire en faire encore. Mais comment, se demande-t-on, peut-il réussir à faire tant de choses: radio, télévision, cinéma . . . publicité? Et il remporte partout des succès! Peut-être est-ce justement parce qu'il a trop de talents qu'il ne peut se consacrer pleinement à ce qu'il aime: le théâtre.

CFBR-550 RADIO-FRANCAISE DE SUDBURY

DU 1 AU 7 JANVIER

Dimanche

8.00	Ouverture
8.02	Nouvelles
8.10	Fin de Semaine en Musique
8.55	Nouvelles
9.00	Messe Dominicale
10.00	Nouvelles
10.05	Fin de Semaine en Musique
11.00	Nouvelles
11.05	Fin de Semaine en Musique
12.00	Palmarès de la Semaine
12.30	L'Heure de St-François
12.45	Fin de Semaine en Musique
1.00	Opéra du Métropolitan
4.30	Fermeture

Lundi au Vendredi

7.58	Ouverture
8.00	Premier Résumé
8.10	Réveil Matin
8.30	Sport - Matin
8.35	Réveil Matin
8.55	Actualités locales
9.00	Chez Miville
9.30	Matinée Cocktail
9.45	Horoscope
10.00	Nouvelles
10.05	Matinée Cocktail
10.45	Quizz IGA
10.55	Les Naissances
11.00	Nouvelles
11.15	Vies de Femmes
11.30	Matinée Cocktail
12.10	5 minutes de meilleur Français
12.15	Deuxième Résumé
12.25	Musique
12.31	Réveil Rural
12.45	Matinée Cocktail
12.55	Sport - Midi
1.00	Nouvelles
1.05	Matinée Cocktail
1.30	Jeunesse Dorée
1.45	Les Visages de l'Amour
2.00	Nouvelles
2.05	Reels & Chansons
2.30	Un homme et son péché
2.45	Récital de Vedettes
3.00	Nouvelles
3.05	Récital de Vedettes
4.00	Nouvelles
4.05	Récital de Vedettes
4.15	Radio Sacré-Coeur
4.30	Fermeture

Samedi

7.58	Ouverture
8.00	Premier Résumé
8.10	Réveil Matin
8.30	Sport-Matin
8.35	Réveil Matin
8.55	Actualités Locales
9.00	Quadrilles & Cotillons
9.55	Nouvelles
10.00	Musique en tout genre
11.00	Nouvelles
11.05	Quadrilles & Cotillons
12.15	Deuxième Résumé
12.25	Musique
12.30	Fin de Semaine en musique
12.55	Sport - Midi
1.00	Nouvelles
1.05	A Votre Santé
1.15	Vers Demain
1.30	Demi-Heure Universitaire
2.00	Nouvelles
2.05	Fin de Semaine en Musique
3.00	Nouvelles
3.05	Fin de Semaine en Musique
3.30	Rien qu'une Chanson
4.00	Nouvelles
4.05	Fin de Semaine en Musique
4.15	Radio Sacré-Coeur
4.30	Fermeture

RADIO Sacré-Coeur CFBR - 550

(du 2 au 7 janvier 1961)

LUNDI: Vincent Colozza, s.j. **Saint Nom de Jésus.** Chant de la Nouvelle Année par SS. S. Anne de Lachine.

MARDI: Jean Delépierre, s.j. **L'amour personnel de Dieu.** Chant par les Frères de l'Instruction Chrétienne de Laprairie.

MERCREDI: Jean Delépierre, s.j. **Amour du prochain.** Chant par les Soeurs du Bon Conseil de Chicoutimi.

JEUDI: Jean Delépierre, s.j. **Amour du prochain.** Chant par les Pères Jésuites de Montréal.

VENDREDI: Vincent Colozza, s.j. **Naissance d'un Roi** Chant par le Foyer de Charité de Montréal.

SAMEDI: Ernest Gagnon, s.j. **Jésus et sa Mère au temple** Chant par les Pères de St-

Le Médecin de Famille

Arts Graphiques Ltée
Imprimerie et bosselage
122 Elm e. Sudbury OS. 3-0700

L'AMI DU PEUPLE
Sudbury, Ontario — le 29 déc., 1960

Librairie Loisirs
Fournitures et livres de classe
122 Elm e. Sudbury OS. 3-0700

SPORTS

ANNE HEGGTVEIT, athlète féminine 1960 au Canada

Anne Heggtveit d'Ottawa, qui n'a pris qu'une minute 49 secondes et six dixièmes à rehausser le prestige du Canada aux derniers Jeux Olympiques d'hiver, a été choisie comme l'athlète féminine de 1960 au Canada. Mlle Heggtveit a été un choix unanime des chroniqueurs et commentateurs sportifs qui ont pris part au scrutin organisé par le Presse Canadienne pour la vingt-sixième année consécutive. Les journalistes ont ainsi rendu un bel hommage à cette jeune skieuse de 21 ans qui a mérité au Canada sa première médaille d'or en 36 ans, dans les épreuves de ski Olympiques. Les responsables du scrutin se sont souvenus du 26 février 1960, le vendredi magique où Mlle Heggtveit a effectué deux descentes vertigineuses, d'une distance de mille 575 pieds, en un temps que les meilleurs concurrentes n'ont pu égaler.

Ce fut un exploit sensationnel pour cette jeune fille à la chevelure blonde, qui devait capturer d'autres honneurs.

La Fédération mondiale du ski présenta deux médailles d'or à la jeune Canadienne pour son éclatant triomphe dans les Jeux Olympiques qui constituaient simultanément le tournoi de ski pour le championnat mondial amateur, Anne Heggtveit s'était assuré tous les honneurs en gagnant le slalom et le combiné alpin.

A son retour au Canada, où elle fut l'objet d'une réception royale, Mlle Heggtveit annonça son abandon de la compétition active, se rendant compte qu'elle venait d'atteindre son objectif suprême et sa plus grande ambition.

Dix-sept autres athlètes féminines ont obtenu des mentions honorables, mais Mlle Heggtveit l'a emporté d'emblée, avec 99 votes de première place, sur un total possible de 114.

Ayant l'air plus jeune que d'habitude, le président - élu des Etats-Unis, John Kennedy, habillé de façon sportive fait signe de la main à la foule qui s'est ramassée en face de la maison d'été de son père en Floride. C'était lors de ses vacances à cet endroit après les élections du mois dernier.

La Ligue nationale de hockey qui pendant ces dernières années recrutait ses joueurs étoiles parmi les clubs de l'ouest, regarde maintenant vers l'est du pays pour du nouveau talent. Ici, à gauche, on remarque Alex Faulkner, un produit de Terre-Neuve qui fait un essai avec les Maple Leaf de Toronto. Il est accompagné sur la photo d'Allan Stanley, joueur de défense pour le club de la Ville-Reine. Faulkner qui a 24 ans fut choisi par les Leafs après avoir compté 17 buts en 5 parties avec le club amateur de Harbor Grace de T.-N.

Fonds de l'assurance-chômage en dessous du niveau critique

OTTAWA — La caisse de l'assurance-chômage, d'où proviennent les prestations versées aux sans-travail, ne contiendra plus que $85,000,000, le 31 mai 1961 selon le Comité consultatif de l'assurance-chômage.

Dans un rapport déposé aux Communes, le comité de neuf membres répète l'avertissement donné l'été dernier au gouvernement à l'effet que le fonds de l'assurance-chômage est en dessous du niveau critique. Les commissaires demandent au gouvernement de rembourser au fonds $131,000,000 versés par la caisse au poste des "bénéfices aux chômeurs saisonniers".

Le rapport réitère également une requête faite depuis des années par le mouvement syndical demandant au gouvernement de hausser sa contribution à la moitié de la contribution combinée des employeurs et des employés.

A l'heure actuelle, pour chaque dollar versé dans la caisse, les employés versent 37½ cents, les employeurs 37½ cents et le gouvernement 25 cents. La solution envisagée par le Comité consultatif donnerait des contributions suivantes: les employés 37½, les employeursr 37½ cents et le gouvernement 37½ cents. Pour chaque dollar qui est versé aujourd'hui dans la caisse, la formule proposée augmenterait le fonds de 12½ cents.

En 1956, la caisse de l'assurance-chômage renfermait plus de $900 millions.

Au début de l'automne, le fonds avait baissé à $325 millions, soit une hausse sur le bas niveau atteint en juin 1960: $296,000,000.

Les commissaires ajoutent que la caisse a versé durant la période 1959-60 plus de prestations qu'elle n'a reçu de contributions, même si le taux de ces dernières a été haussé par le gouvernement.

L'Université Laurentienne bénéficiera de la nouvelle loi . . . (O. J. Godin)

Depuis la présentation en Chambre des amendements à la loi nationale sur l'Habitation, il existait une inquiétude à savoir si la jeune université Laurentienne de Sudbury qualifierait pour les prêts octroyés pour la construction de résidences d'étudiants. Il me fait plaisir d'annoncer que le ministre, l'honorable D. J. Walker, m'a confirmé par écrit l'acceptation de la fédération de l'université Laurentienne parmi les institutions qui bénéficieront de la nouvelle loi. Le ministre s'expliquait en ces termes:—

"Dear Mr. Godin,

I am grateful for your letter of Dec. 7th regarding Laurention University of Sudbury. You will recall that the various statements made during the debate on the National Housing Act amendments show that the list of institutions was made as illustrative, and not as a final and exclusive listing.

We, of course, recognize that Laurentian University is the sort of institution to which the word 'university' in the Act implies. If the University authorities are satisfied that they can show the need for a student housing project of the kind provided for, I would suggest that they take their particulars for discussion with the Branch Manager of Central Mortgage and Housing Corporation in Sudbury.

Yours, sincerely,
(Sgd) David J. Walker.

MINISTERE DES TRANSPORTS
Ottawa, Ontario

SOUMISSIONS

DES SOUMISSION CACHETEES, adressées au soussigné et portant la mention "Soumission pour bâtiments I.L.S. - Sault-Ste-Marie", seront reçues jusqu'à 3 heures de l'après-midi, heure normale de l'Est, le 20 janvier 1961, concernant la construction de bâtiments pour radiophare d'alignement de piste, radiophare d'alignement de descente, radioborne intermédiaire et d'ouvrages connexes à l'aéroport de Sault-Ste-Marie (Ont.).

On pourra examiner les plans, devis et autres documents de soumission au bureau de l'Ingénieur régional en construction, ministère des Transports, 25 est, avenue St. Clair, Toronto 7, et en obtenir des exemplaires sur dépôt d'un chèque visé de $25 établi à l'ordre du Receveur général du Canada. Les plans et devis seront également en montre au Builders' Exchange à Sault-Ste-Marie.

Le Secrétaire,
F. T. COLLINS
21 décembre 1960.

L'ENSEIGNEMENT DU FRANCAIS A TORONTO

TORONTO — Le "Star" annonce que les éducateurs de Toronto attendent les résultats d'une enquête des autorités du Comité des recherches sur l'éducation afin de déterminer si l'enseignement du français aux élèves des écoles primaires fait plus de tort que de bien.

Cette année, des cours de français ont été donnés dans quelques écoles publiques de la Ville Reine.

Le quotidien explique que des professeurs et des éducateurs ont semblé douter des résultats de l'enseignement de la seconde langue officielle au niveau élémentaire.

Le travail organisé ne contrôlera pas le Nouveau Parti

HULL, Qué. — Le président du Congrès du travail du Canada, M. Claude Jodouin, a déclaré que le travail organisé ne cherchera pas à s'emparer du contrôle du Nouveau Parti.

Ce parti, a-t-il dit, sera composé de travailleurs, de cultivateurs et de citoyens des classes moyennes qui sont généralement intéressés à une société plus démocratique, à une plus grande sécurité matérielle et à obtenir une meilleure éducation. Il a ajouté que le Nouveau parti qui sera principalement formé d'une alliance du PSD et du CTC sera entièrement financé par les membres du parti et non par les grandes sociétés.

Il est essentiel, a ajouté M. Jodouin, de créer au Canada une nouvelle force politique, aussi puissante que possible, afin de défendre et de promouvoir les aspirations sociales de la communauté canadienne.

IMPRIMERIE COMMERCIALE

Arts Graphiques Ltée

122 ELM E. SUDBURY, ONT.

SERVICE DE 24 HEURES SUR:

• Faire-part de mariage,
• Cartes de "Stag", soirées, etc . . .

TRAVAUX COMMERCIAUX

En-têtes de lettre et facture, enveloppes, contrats, relevés de compte, cartes d'affaires, reçus, chèques personnels, programmes, catalogues, certificats, pancartes, circulaires, dépliants, etc . . . .

MENUS DE RESTAURANT SUR CARTON PLASTIQUE LAVABLE

TRAVAUX DE LUXE
BOSSELAGE SUR PLACE

La seule imprimerie française de la région de Sudbury

PRIX SUR DEMANDE — OS.3-0700

L'AMI DU PEUPLE

Fondé en 1942

Journal hebdomadaire publié et imprimé par
— Les Arts Graphiques Limitée —
122 rue Elm e. — Sudbury, Ontario

$3.00 par année

- Membre -
Association des Hebdomadaires de Langue Française du Canada - Central
Press Canadian - Canadian Weekly Newspaper Association - B U P -

Directrice
Mme Yvonne Lemieux

Rédacteur-en-chef
Germain C. Faucon

Autorisé comme envoi postal 2e classe — Ministère des Postes - Ottawa

LE COMITÉ DES FONDATEURS DE L'ÉGLISE CANADIENNE VOUS ÉCRIT:

SECRÉTARIATS: 25 ouest, rue JARRY MONTRÉAL-11 — 750 est, rue SAINT-JOSEPH QUÉBEC

MGR DE LAVAL

NOEL 1657

Ville-Marie, Noël 1657. Un Noël canadien tout blanc comme aujourd'hui. On se prépare à célébrer la venue de l'Enfant-Jésus dans l'étable de Bethléem. Et dans une étable aménagée de Ville-Marie, Soeur Marguerite Bourgeoys prépare l'ouverture de sa première école. Trois siècles plus tard, les fidèles du Québec se préparent encore à célébrer la Noël, mais dans l'enseignement depuis l'étable surmontée d'un colombier, les étapes furent prodigieuses. A la mesure de l'expansion du pays, la Congrégation de Notre-Dame a grandi et rayonné.

L'oeuvre d'enseignement de Soeur Bourgeoys se développa rapidement. Bientôt elle ouvrit le premier externat qu'on appelait déjà "la Congrégation". Elle passe ensuite en France chercher quatre recrues. C'est le début de sa communauté. En 1676, Mgr de Laval approuve la fondation de la première communauté. En 1676, Mgr de Laval approuve la fondation de la première communauté née au Canada: des soeurs non cloîtrées qui imitent "la vie voyagère" de la sainte Vierge en s'établissant dans les paroisses pour l'éducation des jeunes filles.

"Allez, dit-elle à ses filles, allez recueillir les gouttes du Sang précieux de Jésus qui se perdent." Voilà tout le sens de sa propre vie, l'idéal qui l'a soutenue dans mille difficultés, épreuves matérielles et morales.

Soeur Bourgeoys meurt le 12 janvier 1700, à quatre-vingt ans. Elle laisse à Ville-Marie ses filles qui continueront son oeuvre, un sanctuaire marial, Notre-Dame de Bonsecours, l'exemple du parfait renoncement pour la gloire de Dieu et l'établissement de l'Eglise.

Bonne et heureuse année à toute la maisonnée

Voici le moment venu d'offrir ses meilleurs voeux à ceux qu'on aime. Pour un hygiéniste qui collabore à une centaine d'hebdomadaires, la bonne santé vient au premier rang des souhaits qu'il aime à faire à ses lectrices et à ses lecteurs de la province. Pas de bonheur sans la possession de la santé; pas de santé sans la soumission à quelques principes d'hygiène et de médecine préventive.

En conséquence, il est bien évident que si le journaliste vous offre ses voeux les plus sincères de bonne santé, vous avez un rôle à jouer dans cette histoire, car si vous vous abonnez à la négligence, au lieu d'être prudents et prévoyants, vous n'avez pas la chance de voir, au cours de 1961, se réaliser les souhaits de bonne santé que je vous offre de tout mon coeur.

Hélas, malgré tout mon optimisme, l'expérience que j'ai acquise au cours de nombreuses années, m'apprend que nos concitoyens font trop souvent grise mine aux principes de gros bon sens que les disciples de Pasteur leur enseignent tous les jours! Sur cent personnes, il y a toujours un grand nombre de gens qui n'attachent que peu d'importance à l'hygiène et à la médecine préventive. Ces négligents savent bien ce qu'ils doivent faire pour conserver leur santé ou la recouvrer s'ils l'ont perdue. Ils le savent, mais englués dans l'indifférence, ils ne font rien ou presque rien pour garder ou retrouver leur santé—une santé essentielle au bonheur qu'ils voudraient avoir.

Cependant, en 1961, si nos voeux se réalisent, tous nos lecteurs et toutes nos lectrices vont mettre leur négligence à la porte et, à la moindre alerte ils vont courir chez le médecin, le spécialiste ou le dentiste, et c'est ainsi que la nouvelle année sera marquée par une floraison de gros bon sens dans tous les esprits. Dès qu'ils s'apercevront que tout ne tourne pas rond dans leur organisme, tous les hommes et toutes les femmes de chez nous vont secouer leur apathie et faire en sorte qu'ils empêcheront telle ou telle maladie de s'aggraver!

M. et Mme Toulmonde iront voir le médecin avant d'aller acheter n'importe quel remède chez le pharmacien!

Nous assisterons à la mort de la négligence, de l'imprévoyance, de l'imprudence, de l'inconscience. Au lieu de courir après la maladie, on va courir après la bonne santé et les résultats seront merveilleux. Moins de maladies, moins de souffrances, plus d'argent à la banque et plus de bonheur dans chaque foyer.

—Vous en faites des rêves!

—D'accord, mais ce rêve vous pouvez tous et toutes aider à sa réalisation, avec un peu de cette bonne volonté qui vous donnera de la paix et du bonheur, suivant la promesse de l'Homme qui, il y a deux mille ans, le faisait à l'humanité.

Soyez de ces hommes et de ces femmes de bonne volonté et, en 1961, vous porterez mieux le poids du jour, votre santé sera meilleure et votre bonheur éclairera votre home de sa lumière bienfaisante.

Bonne et Heureuse Année à toute la maisonnée, mais, au nom du gros bon sens daignez faire votre part, messieurs-dames, pour que les voeux de votre chroniqueur se réalisent pleinement.

DOCTEUR ADRIEN PLOUFFE

...ça vous regarde

Quatre seulement.

La vénérable Kateri Tekakwitha, baptisée le jour de Pâques, 1676, et décédée la semaine sainte de 1680, a connu à titre de chrétienne, seulement quatre Noëls. Examinons-les ensemble; ça vous regarde!

Après son baptême, son premier Noël, à Grandaouagué, lui versa dans le coeur beaucoup de joie spirituelle, mais peu de bonheur humain. Pour elle, c'était l'époque de la persécution. On lui reprochait, les dimanches et les fêtes et Noël en particulier, son abstention des travaux réguliers. Son premier Noël, c'était, au fond de son coeur, la lumière radieuse de la Nativité et les ténèbres de la colère hérodienne!

Le Noël de l'année suivante, 1677, le Lys des Agniers, transplanté à la Mission Saint-François-Xavier au Canada, le trouva sans doute, le plus heureux de tous. On lui permit, ce jour-là, de faire sa première communion à l'âge de vingt et un ans. Et après une année et demie de vie chrétienne à peine. Grande exception, jugée par les autres Indiens tout à fait opportune. "Elle s'élança, affirment les documents de l'époque, dans cette fournaise de l'amour sacré qui brûle sur nos autels, et elle en sortit si fort embrasée de ce feu divin, qu'il n'y a que Notre-Seigneur qui sache ce qui se passa entre lui et elle . . . . ."

C'est à partir de Noël, 1678, à l'époque où Kateri progressait à pas de géant dans l'amour de Dieu, qu'elle se livra totalement à Dieu. Dans son style vieillot, le premier biographe de Kateri nous dit qu'elle "entra dans de nouvelles ferveurs lorsqu'elle se prépara à la fête de saint Xavier et aux fêtes de Noël qui étaient proches." Il y a en effet, plus de joie à donner qu'à recevoir. Kateri l'avait compris.

A la défense des Caisses populaires

Le sénateur Vaillancourt, président de la Fédération des caisses populaires Desjardins, a pris la défense des organismes qu'il dirige, contre ceux qui les accusent de laisser dormir leur dépôts. Il a rappelé que, dans l'intention du fondateur, les caisses populaires étaient destinées à "aider l'agriculture et l'industrie locale" et aussi à "développer la science économique" parmi les sociétaires. Le sénateur a cité des chiffres: $300 millions de prêts à l'habitation, $62 millions depuis quinze ans à des commerces et à de petites industries.

Les caisses populaires doivent, à notre avis, éviter un double écueil. Quelques'uns proposent de les transformer en banques d'affaires, de leur faire assumer des risques industriels et commerciaux. A l'opposé, d'autres prétendent réduire leur rôle à recevoir l'épargne de leurs déposants et à la placer dans des valeurs de tout repos.

La première proposition est irréalisable à cause des structures mêmes des caisses populaires. Elles sont au nombre d'environ 1,200, les plus grosses n'ont même pas dix million d'actif. Il serait dangereux, disons même téméraire, de leur faire assumer des risques qu'elles sont incapables de prendre à cause même de leurs structures.

D'autre part, $725 millions d'actif, ça ne se place pas dans un bas de laine. Après avoir fait de bons placements sur titres de corps publics, après avoir accepté pour $300 millions de prêts hypothécaires, après avoir consenti une multitude de petits prêts d'accommodement sous forme de reconnaissance de dette, il reste encore plusieurs millions de disponibles qui pourraient être employés utilement au financement d'entreprises commerciales. Sous quelle forme? Cela reste à définir et il appartient aux dirigeants des caisses de trouver la formule.

Peut-être faudrait-il préciser ce que le commandeur Desjardins entendait, il y a soixante ans, par "aider l'agriculture et l'industrie locale". Pour l'agriculture, il est facile de s'entendre, mais l'industrie locale, telle qu'on l'entendait en 1900, n'existe plus beaucoup dans les villages et les petites villes. Elle était représentée, à l'époque, par le taneur, le cordonnier, le ferblantier, le charon, bref par cette classe d'artisans qui sont aux neuf-dixièmes disparus de nos campagnes.

La petite industrie locale de 1960, c'est plutôt le garagiste, l'atelier mécanique, le fabricant de meubles, etc. Dans quelle mesure les caisses populaires se sont-elles adaptées à l'évolution économique et sociale du milieu québécois? Nous le saurons lorsque l'enquête, présentement en cours, aura fourni des données précises.

Le cours de préparation au mariage

Chaque année depuis dix ans, des milliers de jeunes gens profitent des cours de préparation au mariage par correspondance du Centre Catholique de l'Université d'Ottawa. Les nombreux témoignages de gratitude qui affluent tous les jours au bureau du S.P.M., et provenant d'anciens élèves maintenant mariés, encouragent les responsables du Cours à continuer cette oeuvre éminemment chrétienne et sociale. A notre époque matérialiste où trop souvent l'échelle des valeurs humaines et spirituelles est renversée et piétinée, il est essentiel de mettre tout en oeuvre pour sauvegarder la famille et le mariage chrétien qui l'a fait forte et invincible à travers les siècles.

La Fête de la Sainte Famille est on ne peut mieux choisie pour rappeler au jeunes gens et aux jeunes filles qui se destinent au mariage que c'est pour eux un devoir impérieux de se préparer convenablement à leur tâche future d'époux et d'épouse, de père et de mère. Pour ce faire, rien de plus indiqué que le Cours de préparation au mariage par correspondance tel que préconisé par le Centre Catholique de l'Université d'Ottawa et destiné à ceux et celles qui ne peuvent profiter des cours oraux organisés dans leur paroisse.

Traduit dans 11 langues, le cours de Préparation au Mariage diffusé par le Centre Catholique de l'Université d'Ottawa n'a plus à faire ses preuves de popularité et d'efficacité puisqu'il a été adopté (et parfois adapté) dans quelque 25 pays. Ce cours de quatorze leçons, couvrant les principaux aspects du mariage, comprend une partie explicative à la portée de tous, de même qu'un questionnaire très simple corrigé par des gens responsables au bureau même du S.P.M.

Inscrivez-vous sans plus tarder au cours de préparation au mariage par correspondance. Il vous suffit de communiquer avec Le Service de Préparation au Mariage, Le Centre Catholique, 1, rue Stewart, Ottawa (2e) Ont.

L'Eglise a bien accueilli: "Les Insolences du Frère Untel"

Le frère Pierre-Jérôme, mieux connu comme l'auteur des "Insolences du Frère Untel", a déclaré au cours d'un réunion qui avait lieu à Normandin, que ses critiques ont été bien accueillies pas l'Eglise.

Les critiques dont il faisait état sont celles qu'il a publiées dans son livre "les Insolences du Frère Untel", dont on a déjà vendu plus de 85,000 exemplaires dans la province de Québec. Le livre parle notamment du système de l'enseignement dans le Québec et de langue "joual".

Le frère Pierre-Jérôme a rappelé que "la critique a toujours chien de garde qui surveille les un rôle important, celui du faux pas des autorités, de toutes les autorités."

Il a dit également qu'il est important que des critiques soient faites au sein même de l'Eglise, ne serait-ce que pour prouver aux anticléricaux que la liberté y existe.

Le Frère Untel a déclaré que c'est l'Eglise qui a apporté les premiers remèdes pour soulager notre ignorance.

4 nouveaux cardinaux

CITE DU VATICAN — Sa Sainteté le pape Jean XXIII a nommé quatre nouveaux cardinaux. Il s'agit de deux Sud-Américains, Mgr Luis Concha Cordoba, archevêque le Bogota, Colombie, et José Umberto Quintero, archevêque de Caracas au Venezuela, d'un Américain, Mgr J. E. Ritter, archevêque de Saint-Louis, et d'un Italien, membre de la Curie, Mgr Giuseppe Ferretto. Tous quatre se verront imposer la barrette lors d'un consistoire secret au Vatican le 16 janvier. La nomination de quatre nouveaux cardinaux porte à 86 le nombre des membres du Sacré Collège, ce qui est un chiffre encore jamais atteint.

LA RUBRIQUE INTERNATIONALE

Essais nucléaires

par W. N. Ewer

La conférence à trois qui se tient à Genève au sujet des essais nucléaires a interrompu ses travaux du 5 décembre au 7 février. Elle existe depuis plus de deux ans. Elle a tenu 273 réunions. Mais aucun indice n'apparait d'un accord au sujet de la question essentielle. On sait qu'il s'agit d'élaborer un mécanisme acceptable de contrôle international qui procurerait une assurance raisonnable que les gouvernements signataires songeraient vraiment à conclure un traité pour mettre fin à l'essai des armes nucléaires.

La conférence dure depuis si longtemps et elle s'est inévitablement enlisée dans de telles discussions techniques que le monde en général a commencé à y perdre de l'intérêt: un grand nombre de gens pensent que, somme toute, les essais (si ce n'est celui de minime importance auquel les Français se sont livrés dans le Sahara) ont pris fin et que c'est tout ce qui importe vraiment.

C'est manquer de largeur de vues. Tout d'abord, ce "moratorium" des essais, réalisé en attendant l'établissement d'un régime de contrôle, ne saurait durer indéfiniment. En l'absence d'un mode de contrôle, nous ne savons même pas si les trois puissances nucléaires l'observent. Les essais souterrains clandestins seraient en somme impossibles en Angleterre, extraordinairement difficiles aux Etats-Unis, mais relativement faciles dans l'Union soviétique à cause de ses vastes étendues de territoires interdites à tous les gens de l'extérieur.

On peut prétendre qu'évoquer la possibilité de cette occurrence, c'est jeter le doute quant à l'intégrité et l'honnêteté d'une grande puissance. Mais il est de notoriété générale qu'aucun pays ni groupe de pays, ne saurait fonder sa sécurité sur la parole de tel ou tel gouvernement. Telle est la raison, et la seule, qui motive la thèse généralement acceptée que tout accord devra s'accompagner de l'établissement d'un régime de contrôle international, de façon qu'on puisse s'assurer qu'aucun gouvernement ne manque à sa parole en violant secrètement un accord public.

Cet aspect de la question a une importance qui dépasse de beaucoup le domaine des essais nucléaires. Il se trouve à la racine même du problème du désarmement. Tout programme convenu de désarmement devrait s'accompagner de l'établissement d'un régime international de contrôle et d'inspection qui assurerait une garantie raisonnable d'exécution de la part des signataires en fait et en toute bonne foi.

On en convient en principe. Mais la mise en oeuvre de ce principe, la réalisation d'un accord, non seulement quant au programme de désarmement mais quant à la composition, aux fonctions et aux pouvoirs de l'organisation de contrôle voilà, comme ce fut toujours le cas, le noeud du problème.

De là vient, à mes yeux, l'importance de la conférence relative aux essais nucléaires. C'est en quelque sorte un plan expérimental. Si, dans ce domaine restreint et relativement simple, les trois puissances peuvent s'entendre sur un mode de contrôle, on pourrait y trouver un modèle et un prototype pour le domaine plus vaste du désarmement général.

Mais, si elles n'y arrivent pas, les perspectives apparaissent rien moins que prometteuses pour l'élaboration d'un mécanisme acceptable de contrôle à l'égand d'un accord sur le désarmement.

A la suite des 273 séances de la conférence de Genève, le problème reste sans solution. Franchement, je trouve ce fait déprimant, bien que, dois-je avouer, d'autres—par exemple, le chroniqueur diplomatique du **Times**,—se montrent moins pessimistes. A son avis, les pourparlers de Genève "ont paru parfois s'enliser sans jamais le devenir de façon irrévocable". J'espère qu'il a raison.

Dans quelles difficultés la conférence s'est-elle 'enlisée'? Il est difficile de les distinguer, parce que tout cela est devenu fort compliqué. Je ne puis en choisir que quelques-unes qui me paraissent significatives.

Par exemple, on prétend qu'il faudrait des postes internationaux de contrôle de par le monde, et en particulier dans chacun des pays 'nucléaires'. Des 'équipes d'inspection' devraient se trouver en mesure de visiter tout pays signataire du traité. Mais la délégation soviétique à Genève soutient que le chef de chaque poste de contrôle devrait être citoyen du pays contrôlé et le chef de chaque équipe d'inspection, citoyen du pays inspecté.

Le contrôle et l'inspection exercés par soi-même représentent sans doute de nobles vertus. Mais on peut difficilement comprendre comment un régime fondé sur ce principe pourraient convaincre les autres de son efficacité.

Prenons un autre point: celui, si discuté, des inspections "sur les lieux".

On convient encore que, dans l'état actuel de la technique séismologique, il se produit des tremblements de terre dont un poste de contrôle éloigné ne pourrait déterminer la nature. Ils pourraient provenir de causes naturelles. Ils pourraient résulter d'essais souterrains clandestins. A vrai dire, il est nécessaire de se livrer à l'inspection sur les lieux.

Par conséquent, convient-on, l'organe de contrôle devrait posséder le droit d'examiner les tremblements "indéterminés". Mais non pas tous. Ce ne serait pas pratique. Mais un nombre suffisant, choisis au hasard pour offrir un moyen raisonnable de vérification. Un peu à la manière d'un douanier qui ouvre une valise sur une vingtaine afin de contrôler la contrebande.

Fort bien. Mais l'Union soviétique soutient qu'on ne devrait se livrer qu'à trois inspections sur les lieux dans un pays donné en une année quelconque, ce qui paraît grotesquement insuffisant aux yeux des Occidentaux. A la suite des trois visites, on aurait l'immunité à l'égard de toute enquête sur les lieux, le reste de l'année.

Au surplus, il ne se produirait pas d'inspection sur les lieux pendant quatre années à la suite de la signature du traité.

J'ai choisi deux ou trois exemples saillants. Il en est d'autres. Ensemble, ils se ramènent à ceci: jusqu'ici, bien que l'Union soviétique accepte en principe le contrôle et l'inspection, elle ne manifeste aucun indice de son désir d'accepter ou de proposer un régime que les puissances occidentales pourraient vraisemblablement tenir pour satisfaisant, ce qui, à la suite de 273 réunions, me paraît déprimant.

LA TRIBU JOUE ENCORE UN GRAND ROLE EN AFRIQUE

Le système tribal est le problème no 1 de ceux qui gouvernent les pays africains qui viennent d'accéder à l'indépendance, explique un article de Sélection du Reader's Digest de janvier. Il est, en effet, impossible d'adapter un régime démocratique à une structure où la tribu reste le centre de la vie.

Les 16 nouveaux Etats entrés à l'ONU en 1960 ne sont pas des "nations" au sens que nous donnons à ce terme. Ce sont des zones que les puissances européennes ont découpées sur la carte, il y a 67 ou 70 ans, pour délimiter leurs "sphères d'influence". Les frontières suivaient, en général, la ligne de démarcation des tribus, mais elles englobaient toujours un certain nombre ethniques n'ayant rien de commun, ni la langue, ni l'histoire, ni le gouvernement.

Mais au fond de la brousse, où ces peuples vivent encore dans la proportion de 95%, il n'y a plus que des hommes et des familles appartenant à une tribu. Cette tribu, qui est le pôle de leur fidélité, est là pour protéger tout le monde. Aucun de ses membres n'est jamais abandonné à lui-même. C'est pour ainsi dire, l'Etat-providence fondé sur les liens du sang.

L'ensemble des indigènes, enfermés dans le système tribal, ne voient dans le nationalisme et la liberté que l'avènement de l'âge d'or vanté par leurs dirigeants politiques: cette époque où il y aura peu d'impôts, s'il y en a, beaucoup à boire et à manger, des terres pour tous et peut-être même les voitures, les maisons et la richesse des Européens.

Pas besoin d'être devin pour prévoir les déceptions qui les attendent. Les leaders nationalistes se représentent une belle Afrique nouvelle avec des écoles et des hôpitaux, des universités et des usines, des routes et des centrales hydro-électriques. Mais pour que ces beaux rêves se réalisent, même en partie, le "noir moyen" devra travailler beaucoup plus, et non pas moins, qu'au temps du colonialisme.

Si primitif soit-il, le système tribal est un mode de vie qui convient de façon remarquable à la plupart des Africains, conclut l'article de Sélection. S'il doit disparaître—et ce ne sera qu'à échéance très lointaine—on devra le remplacer par quelque chose de meilleur.

La préparation des candidats à l'université

TORONTO — Dans son rapport annuel, le professeur Claude Bissell, président de l'université de Toronto, recommande de limiter le "high school" à la douzième année et de réserver la treizième année à la préparation des candidats à l'université. En Ontario, les étudiants sont ordinairement admis à l'université après leur 13e année s'ils ont reçus à l'examen écrit du ministère de l'éducation. Le professeur Bissell propose de reporter cet examen au terme de la 12e année. Le programme de la 13e année serait conçu en fonction de l'accès aux études universitaires. Un autre examen, au terme de la 13e année, déterminerait si l'étudiant est vraiment apte à faire des études universitaires.

Consommation record de nickel en '60

COPPER CLIFF—La consommation de nickel dans le monde libre va établir un nouveau record en 1960; elle va dépasser 500 millions de livres et accuser une augmentation de plus de 15 pour cent sur celle de 1959. C'est ce que décare M. Henry S. Wingate, président du conseil de The International Nickel Company of Canada, Limited, dans une revue de fin d'année de l'industrie du nickel.

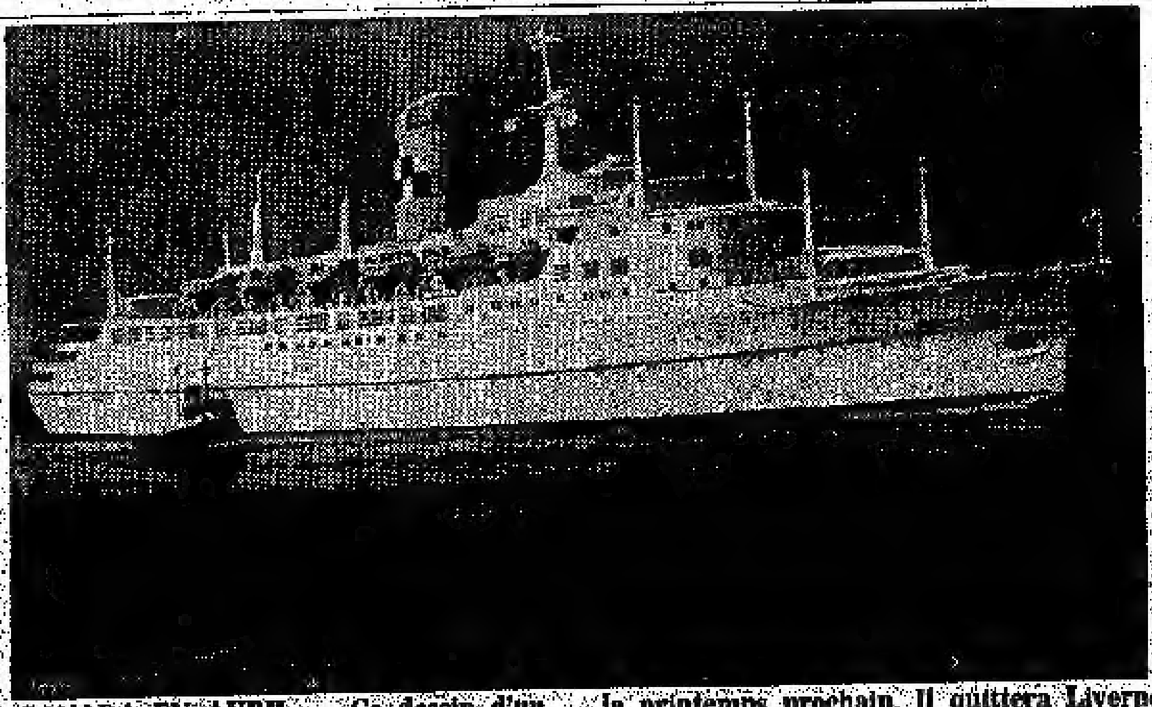
"L'usage beaucoup plus considérable du nickel en Europe", souligne M. Wingate, "a largement contribué au nouveau record de la consommation de nickel en 1960 dans le monde libre; contrairement aux années passées, l'ensemble de la consommation en Amérique du Nord, où depuis des années se trouvait le plus vaste débouché mondial du nickel, a été inférieur à celui du reste du monde libre.

"Cette année, la consommation de nickel aux Etats-Unis et au Canada sera à peu près la même qu'en 1959", continue M. Wingate; "la liquidation de stocks considérables de la part d'usagers de produits d'acier en Amérique du Nord a entravé la production des aciers inoxydables et des aciers au nickel durant la deuxième moitié de l'année, ce qui a limité la consommation de nickel.

"Pour 1960, la consommation du monde libre est estimée comme suit, géographiquement parlant: Europe, 43.5 pour cent; Etats-Unis, 43 pour cent; Canada, 2.5 pour cent; autres régions, 11 pour cent.

Les trois types d'avions à turbines d'Air Canada

Cette photographie prise à l'aéroport international de Montréal fait voir les trois types d'avions qu'utilisera à l'avenir la société Air Canada. A l'avant, l'inimitable Viscount, l'un des 49 de ces turbo-propulsés employés par Air Canada pour les courtes distances. Au centre, le turbo-propulsé Vanguard qui, à partir de février, sera utilisé pour les vols sur des distances moyennes; la compagnie a commandé 23 de ces appareils et le premier lui était livré le 8 décembre. A l'arrière, le réacté Douglas DC-8 utilisé pour les vols sur de grandes distances; Air Canada en possède cinq et en a commandé onze. Air Canada compte pouvoir retirer du service tous ses appareils à moteurs à pistons vers le milieu de 1961 et devenir la première grande compagnie aérienne intercontinentale à se servir exclusivement d'une flotte entièrement à base de turbines.
TCA PHOTO



AU CANADA EN AVRIL — Ce dessin d'un artiste fait voir l'aspect que présentera le nouveau et le plus gros paquebot du Canadien Pacifique, "l'Empress of Canada", quand il remontera le Saint-Laurent. Ce luxueux océanique de 27,300 tonnes effectuera sa première traversée de l'Atlantique le printemps prochain. Il quittera Liverpool le 24 avril, pour arriver à Québec le 30 et à Montréal le 1er mai. Conçu pour la navigation dans l'Atlantique nord et les croisières dans les mers du sud, il est entièrement climatisé et pourvu de deux piscines. Il pourra transporter 1,060 passagers.

Nos PROFESSIONNELS et HOMMES D'AFFAIRES

DESMARAIS & MACLEAN
AVOCATS et NOTAIRES
J. N. Desmarais, B.A., C.R. - Lennox A. MacLean, B.A.,L.L.B.
Robert E. Maranger, B. Com. - G. J. Van Berkel, B. Sc.
Suite 102 - 103 ● Edifice Mackey
Tél.: OS 5-7521 ● Sudbury, Ontario.

Léopold Y. Lacourcière
B.A., R.O., O.D.
Optométriste
Examen des Yeux—VERRES DE CONTACT—Prescriptions
Bureau: OS 4-5156 Sudbury, Ont. 36 est rue Elm

A. FOURNIER LTEE
Assurances
Etabli en 1895
FEU — AUTO et AUTRES
Prêts sur Hypothèques
133-135 Cedar OS. 4-5287

Pour le meilleur comfort essayez TORIDHEAT
1—L'unité TORIDHEAT Modèle ORA-air climatisée est enfermée dans un joli cabinet, durable, facile à nettoyer, fini émail.
2—Plus grande économie d'huile avec le brûleur rotatif Wall Flame.
3—FILTRE plus facile à remplacer, très efficace.
4—Souffleur silencieux, monté sur caoutchouc.
5—Le contrôle facile avec thermostat, Humidificateur Vapo-glass.
Voyez-le chez
Morrison Plumbing & Heating
164 rue Elgin — Tél.: OS 4-0797

GODIN & LACROIX
Avocats — Notaires
O. J. Godin, B.A.
J. A. Lacroix, B.A.
4 Durham N. Suite 305
Sudbury OS 3-3639

PAUL E. ARSENAULT
Comptable agréé
1032 Blvd Lasalle
Sudbury OSborne
Ontario 4-6972

J. P. RAYMOND
ASSURANCES GENERALES
Guy Raymond, rep.
OS. 4-3377
147 Notre-Dame OS. 3-6832

RELATIONS
REVUE DU MOIS
. . . D'INTERET GENERAL PAR EXCELLENCE AU CANADA FRANCAIS
● pour les hommes de profession libérale
● pour les éducateurs
● pour les hommes publics
● pour les chefs ouvriers
● pour les dirigeants sociaux
● pour le clergé
● pour les communautés religieuses
On peut s'abonner à 'Relations'
$4.00 par année
122 Elm e. — OS. 3-0700
(voir G. C. Faucon)

Charette Frères Limitée
Produits Esso Imperial
Dépannage (Towing Service)
Stationnement pour roulottes (Mobile Home Park)
HANMER, ONT.
Route 545 Tél.: WO 9-2629

PROFITEZ DE CES 'EXTRAS'
DANS LE TELY (fin de semaine)
● Magazine de fin de semaine avec Gregory Clark, Andy O'Brien et autres.
● La TV en revue du lundi au dimanche avec R. Poulton.
● 16 pages comiques en couleurs.
● Voyages, Sports, livres, etc. . .
LE TELY (fin de semaine) .10¢

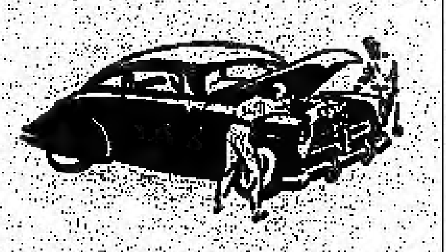
Lazy Bob's
MOTEL
Route 69 - près de Richard Lake à 4 milles de Sudbury
14 unités de 2 pièces comprenant
● télévision
● radio
● téléphone
● chambre de bain (4 morceaux)
L'endroit idéal où le confort règne pour vous et vos amis!
ROLAND GRENON, Prop.
OS. 4-2701 et 4-0037

Lisières en couleurs
Lisières de nylon-tricolette en couleurs seulement.
Couleurs: Pâles, médiums et foncées assorties.
Sacs de 25 lbs couleurs assorties: 35c. la lb.
Par 100 lbs de couleurs assorties: 81c. la lb.
Lisières blanches seulement, 25c. la lb.
Boutons mélangés, grandeurs modèles et couleurs assorties. Paquet de 1 lb. $1.40 la lb.
Tissu à linges de vaisselle et serviettes à main. Paquet de 2 lbs (app 15 vgs) pour $1.20
Bas nylon, seconds, facilement réparables. 6 paires pour $1.00
Dentelle blanche et de couleur. Largeurs et couleurs assorties. Paquet de ½ lb. pour $2.00
Demandez notre catalogue gratis
FOYER D'ECONOMIE
1840 Parthenais, Montréal, P.Q.

LEBEL & FILS
Nettoyeurs et Teinturiers
142 rue EYRE
OS 3-9535 - 6 - 7
Sudbury, Ont.

Magasin Lalande
Ligne complète de linge de travail pour HOMMES & GARCONS
Ouvert tous les samedis soirs jusqu'à 9 hres
Coins King & Notre-Dame
OS 4-5263

Sudbury Lumber & Builders' Supplies Ltd.
Matériaux de construction de toutes sortes
Spécialité
Bois de charpente
647 Falconbridge Rd., OS 3-5941
Lebel, Ont., J. S. Drouin, gérant



Votre distributeur ESSO du nord de la ville
Pneus et batteries ATLAS
● Service de toute sorte ●
Poste d'Essence POULIN
621 Notre Dame - Tél. OS 5-8180

Futurs Mariés
● Faire Part
● Serviettes
● Remerciements Etc.
Consultez
Arts Graphiques Ltée
OS. 3-0700
SERVICE DE 24 HEURES
122 Elm E. - Sudbury

Plomberie Chauffage
Installation et Réparation de toutes sortes
Hubert Guenette
316 rue Draper Sudbury
Tél.: OS 3-3590

Transport DELONGCHAMP
Compagnie Ltée
● Service de déménagement Local et Longue Distance
20 Lorne S. Sudbury
Tél.: OS 5-5611

Encouragez Nos Annonceurs

A la Librairie Loisirs

LES CONFIDENCES D'UN COMMISSAIRE D'ECOLE

par Gérard Filion

"Un livre ramassant les souvenirs, les impressions et les idées d'un père dont les enfants s'égrènent de la petite école à l'université, d'un journaliste qui observe et commente les événements, d'un commissaire d'écoles qui a vécu par l'intérieur le régime scolaire qui nous gouverne . . ."

Voilà comment Gérard Filion, l'auteur des "Confidences d'un commissaire d'écoles" définit son livre.

Si les Editions de l'Homme publient cet ouvrage peu après "Les Insolences du Frère Untel", c'est qu'il les copléte en exprimant d'une manière différente des inquiétudes profondes au sujet de notre régime scolaire.

Il y a longtemps que les hommes de pensée nous disent l'urgence de s'attaquer au problème scolaire; or voilà que les hommes d'action, voire les hommes d'état se proposent de le faire.

Les Editions de l'Homme ont cru faire oeuvre utile en publiant les réflexions d'un père de famille qui est à la fois un homme d'action et un homme de pensée.

Gérard Filion a mis la main à la pâte. II a accepté d'être commissaire d'écoles, puis président de sa commission scolaire.

Souvent avec humour, il nous livre le fruit de son expérience et formule des critiques nécessaires.

Il serait infiniment souhaitable que les citoyens éclairés n'hésitent plus à prendre en mains leur commission scolaire, c'est-à-dire l'éducation de leurs enfants: le livre de Gérard Filion les y invite.

Ecrit dans un style alerte et direct, "Les Confidences d'un Commissaire d'écoles" ne s'adressent pas aux spécialistes mais à tous les parents que l'avenir de leurs enfants ne laisse pas indifférents.

En vente au prix de $1.00 à la Librairie Loisirs, 122 rue Elm est. Tél.: OS. 3-0700.

LISEZ ET FAITES LIRE L'AMI DU PEUPLE —

AU ROYAUME de la femme

- Bonne résolution pour 1961 -
L'économie par la couture à la maison

Depuis quelques années, la vieille coutume de prendre des résolutions le jour de l'an est revenue à la mode, et bien peu d'entre nous nieront que le premier janvier est une date idéale pour les mettre en pratique.

Une résolution commune à pien des maîtresses de maison sera sans doute de faire un peu plus d'économies dans l'année qui commence. Une autre, celle-ci très fémininement personnelle, sera d'être mieux mise, plus attrayante, de prendre un soin un peu plus recherché de notre maquillage, de l'arrangement de nos cheveux, de suivre un régime pour retrouver la ligne de nos vingt ans, de porter des vêtements mieux conçus pour notre personnalité, etc. Mais lorsque toutes ces résolutions marchent de pair avec celle d'économiser, il est clair que c'est donner un coup d'épée dans l'eau.

Toutefois, une troisième résolution peut concilier les deux premières: celle de faire le plus possible de travaux de couture à la maison.

En plus d'être un agréable et intéressant passe-temps, la confection de vêtements et de robes pour nous-mêmes sera une réelle économie et nous permettra de nous habiller de la façon qui nous sied le mieux.

Comme la plupart des résolutions, celle-ci requiert une action immédiate; en ce cas, il faut nous préparer à acheter quelques articles qui nous permettront de poursuivre notre idée. Il faut de bons outils pour faire de bons ouvriers! Procurons-nous donc ceux que nous pouvons acheter sans grever notre budget. C'est la condition sine qua non à une bonne réalisation de notre projet. Voici une liste de quelques accessoires dont le coût est minime et que les spécialistes des cercles de couture locaux jugent indispensables aux femmes qui cousent chez elles: une bonne paire de ciseaux d'acier, de grands ciseaux, un galon à mesurer, une règle de 6" et une verge en bois; des épingles de couturière, un assortiment d'aiguilles d'acier et d'aiguilles à machine dans les numéros les plus fréquemment employés; un dé, de la craie à marquer et des bobines de fil de couleur pour indiquer les lignes d'ourlet et les encoches; un aimant pour récupérer les épingles; un coussin à presser pour repasser les pinces, les ourlets arrondis, le haut des manches et les épaules; une jeannette pour repasser les manches et un carton pour mesurer la largeur des ourlets.

Clouez sous une planche les couvercles de petits bocaux de verre. Ceux-ci pourront être ainsi rapidement vissés et dévissés. Ils seront très pratiques pour mettre les petites choses, telles que boutons, crochets, pressions, biais, ruban gommé, garnitures, agrafes, attaches, etc.

Notre fidèle machine sera gardée à portée de notre main, car nous aurons des douzaines de petits travaux pendant la semaine, en plus d'un travail important. Faisons-la vérifier de temps en temps par le représentant de notre cercle de couture local et gardons-la huilée. Voilà une résolution de premier de l'an qu'il faudra exécuter et maintenir tout le long de l'année. Une bonne machine à coudre gardée en excellent condition pourra servir à la famille pendant des générations.

Mary Anne Lidholm, témoin principal au procès pour meurtre de docteur R. Bernard Finch et Carole Tregoff à Los Angeles, Cal., s'est enfui en Suède, sa patrie d'origine. C'était à son dire la seule manière de conserver sa santé d'esprit. On sait que Finch et Carole auront à subir un 3ième procès pour le meurtre de Mme Finch. Les deux premiers furent annulés à cause de dissensions dans le jury.

Voici l'une des poupées de la catégorie "Princesse" qui combla de joie une petite canadienne à l'occasion de la Noël. Un produit d'un manufacturier canadien . . . elle peut tout faire!

LE SAVEZ-VOUS QUI ELLE EST?

Elle est plus puissante que toutes les armées du monde réunies. Elle a fait périr plus de monde que toutes les grandes guerres. Elle est plus mortelle que les balles; et ruiné plus de foyers que les armes les plus meurtrières. Elle n'apporte que maladie, dégradation, et mortalités; elle détruit, anéantit, et annihile. Elle ne donne jamais rien, mais prend tout. Elle est le pire ennemi de chacun d'entre nous, mais très peu cherchent à l'éviter;

C'est L'INSOUCIANCE

Les infirmières

Le métier d'infirmière est un métier qui ne date pas d'hier, qui a employé des millions de femmes dans le monde et qui a eu aussi ses héroïnes. Plus qu'un métier c'est presque une vocation qui demande de grandes qualités de coeur car la récompense qu'il offre est surtout humaine. C'est un métier dur à la fois pour le physique et le moral, c'est un métier qui rapproche de la misère humaine.

Les hôpitaux demandent un grand nombre de ces jeunes filles et jeunes femmes dévouées et elles sont nombreuses qui répondent à l'appel. Dans son numéro du mois de janvier 1961, la revue Châtelaine - La Revue Moderne s'est livrée à une enquête approfondie sur la profession d'infirmière dans la province de Québec et indique aux aspirantes la voie à suivre. Il faut, bien entendu, jouir d'une bonne santé, posséder un bagage de connaissances suffisant, et être prête à affronter un long apprentissage.

C'est là une question qui est d'ailleurs débattue: les étudiantes - infirmières devraient-elles défrayer le coût de leurs études en espèces, ou bien fournir une somme de travail équivalente, comme cela se pratique actuellement? Châtelaine a discuté de cette question, chiffres en main, avec le directeur général de l'Hôpital Notre-Dame.

UN RAPPORT SUR LA LECTURE

Selon une enquête faite par les officiers du service de la bibliothèque de Toronto ,la situation de la lecture est la suivante chez les Néo-Canadiens et les personnes nées au Canada.

Le rapport révèle que 80% des Néo-Canadiens interviewés suivent les programmes de télévision et lisent quelque chose tous les jours, tandis que 57% lisent des livres de tous genres et en diverses langues. Dans la même catégorie de personnes, 15% profitent des services de bibliothèque offerts par la ville.

Chez les personnes nées au Canada, l'enquête rapporte que 99% lisent les quotidiens et 70% lisent des livres. De ce nombre, seulement 17% lisent en moyenne deux volumes per mois ou davantage et 25% environ fréquentent la bibliothèque de temps en temps.

Notons qu'un tiers seulement des immigrants qui ne sont pas de langue anglaise ont étudié cette langue depuis leur arrivée au Canada et qu'environ 20% seulement ont profité des classes.

Cristal ébréché

Il est possible de réparer l'ébréchure sur le bord d'un verre de cristal avec un papier sablé très fin enroulé autour d'un couteau ou d'un abaisse-langue, ou encore, en frottant très délicatement la partie endommagée avec la tige d'émeri dont on se sert pour se limer les ongles. Un peu de vinaigre dans l'eau du lavage rendra votre verrerie resplendissante.

Shirley Gibson, âgée de 5 ans, apparaît ici près d'une église miniature bâtie par son père, John Gibson. La bâtisse est sise sur la pelouse de leur demeure à North York, Ont. L'église mesure trois pieds de hauteur et est un replica exact d'une église de grandeur naturelle. Elle possède un éclairage indirect et on y entend de la musique sacrée par un fil relié à la maison des Gibson.

LE BUDGET supplémentaire et les frais universitaires

Les autorités universitaires ont accueilli avec plaisir la nouvelle de la déduction des frais de scolarité universitaire du revenu des étudiants, annoncé dans le budget supplémentaire.

"C'est une excellente nouvelle, a déclaré M. Cyril James, principal et vice-chancelier de l'université McGill, car nombre de familles à revenus moyens doivent pourvoir aux besoins de leurs enfants à l'université."

"Cela prouve que le gouvernement est conscient des préoccupations financières des étudiants", a déclaré M. Magnus Flyn, de l'université Sir George Williams.

En apprenant que le gouvernement fédéral permettrait dorénavant aux étudiants de déduire leurs frais de scolarité lors du calcul de leur impôt, le recteur de l'université de Montréal, Mgr Irénée Lussier, a fait la déclaration suivante:

"En répondant à un désir souvent exprimé dans le passé, le gouvernement fédéral pose un geste qui réjouira sûrement les étudiants et leurs parents.

"Tous voudront louer le caractère familial et social de cette mesure qui, à la fois, tient compte des lourdes obligations qu'assument les parents en maintenant leurs enfants aux études, et encourage les étudiants qui doivent travailler afin de poursuivre leurs études universitaires."

Le comité des permis s'entend avec l'Association des marchands de détail

SUDBURY — Tout en se prévalant du droit d'ouvrir leur magasin les mardi et vendredi soirs, l'Association des marchands de détail de Sudbury a accepté la suggestion du comité spécial des permis, soit de fermer leurs portes le mercredi après-midi dans une première tentative pour uniformiser les heures de fermeture partout dans Sudbury.

Ce comité spécial de permis présidé par l'échevin Gérald Barbeau a rencontré l'approbation des partis en cause - les marchands de détail du centre de la ville et ceux du centre d'achats du boulevard Lasalle. Le "pacte" fut conclu lors de la dernière assemblée du Conseil de Sudbury pour 1960.

Jusqu'à maintenant les magasins du centre de la ville restaient fermés le mercredi aprèsmidi tandis que ceux du centre d'achats servaient la clientèle toute la journée. On espère que cette anomalie sera corrigée avec le nouveau règlmnt.

Nous sommes un peuple bavard!

Pour la huitième année consécutive, les Canadiens se classent comme le peuple le plus "bavard" du monde avec une moyenne de plus de 530 conversations téléphoniques par personne. Les Irlandais viennent en seconde place avec environ 508, tandis que les usagers du téléphone aux Etats-Unis arrivent en troisième place avec 496. Si l'on considère le nombre de téléphones par cent personnes, le Canada occupe la troisième place avec 30.85. Les Etats - Unis viennent en tête avec 39.5 appareils, suivis par la Suède avec 35.30. Par contre, le Brésil et la Russie avec un pourcentage respectif de 1.48 et de 1.9, se classent au bas de l'échelle des grands pays.

Ces statistiques apparaissent dans la revue "The World's Telephones" de 1960; elles ont été compilées par l'American Telephone and Telegraph Company et sont publiées aujourd'hui par la compagnie de téléphone Bell du Canada. Le nombre de téléphones dans le monde a atteint 133,600,000 en 1959, soit une augmentation de 9,000,000 par rapport à l'année précédente. Le Canada à lui seul a enregistré une augmentation de 5,430,000 appareils.

'JOINDRE LES 2 BOUTS'

CKSO-TV

1 janvier 1961

"Quand la piastre valait une piastre"

PAS DE REPOS POUR LA FAUCHEUSE - 66 MORTS

Les accidents de la route et le feu ont fait 66 victimes durant la fin de semaine de trois jours à l'occasion de la fête de Noël. Il y eut 47 victimes de la circulation soit cinq de moins que la prédiction de 52, faite par le Conseil canadien de sécurité routière. Ontario a mené le bal avec 20 accidents de la route et 19 d'une autre nature. Huit des victimes ont été des enfants qui ont péri dans les flammes. Aux Etats-Unis, il y eut 413 morts d'accidents de la route.

Une troisième quintuplée Dionne est mère . . .

Mme Florian Houle, née Marie Dionne, a donné naissance le 24 décembre à une fille pesant six livres et 13 onces. Deux autres des jumelles Dionne ont des enfants . . . des garçons. Il s'agit de Mme Germain Allard (Annette) et de Mme Philippe Langlois (Cécile). Yvonne Dionne n'est pas mariée. On se rappelle qu'Emilie est décédée à l'âge de vingt ans en 1955. Marie Dionne maria Florian Houle en 1958. C'est leur premier enfant.

Les timbres-prime ont gain de cause, mais la guerre continue

L'Association canadienne des consommateurs, le gérant général de l'Association des marchands détaillants du Manitoba et divers autres groupements ont uni leurs voix pour réclamer un amendement au code pénal en vue de rendre complètement illégaux les timbres-prime.

Ces demandes ont été formulées après la décision rendue par la Cour Suprême du Canada reconnaissant la légalité des timbres - prime distribués par deux des plus importants détaillants de denrées au Canada.

La Cour a unanimement rejeté un appel présenté par le procureur général du Manitoba contre des jugements antérieurs, selon lesquels les timbres-prime émis par Loblaw Groceteria Company et Independent Grocers Alliance ne sont pas illégaux en vertu du Code criminel.

La Cour Suprême confirme ainsi la décision rendue par le juge C. W. Tupper, de Winnipeg qui avait déclaré les deux compagnies non coupables. Le jugement de juge Tupper avait été maintenu par une Cour de comté du Manitoba et par la Cour d'appel du Manitoba, par la décision de trois juges contre deux.

Le jugement de la Cour d'appel du Manitoba souligne que le Code criminel établit clairement les violations possibles à la loi sur les timbres-prime. Le fait que les timbres dont il est question soient remboursables en tout temps sur demande les met nettement en dehors de la juridiction prévue par le Code criminel, avait statué la Cour d'appel.

Le ministre de la justice, M. David Fulton, a refusé de dire si le gouvernement étudie la possibilité d'amender le code criminel de façon à rendre illégaux les timbres-prime. Répondant à une questions posée en ce sens par le leader PSD, M. Hazen Argue, le ministre a affirmé "La seule réponse que je puisse apporter à cette question est que le discours du Trône prévoit que des amendements seront apportés au code criminel au cours de la session. Quant le projet de loi sera présenté, la politique du gouvernement à cet égard sera indiquée."

"Elles ramassent leurs effets et disparaissent dans la nuit"

ELLIOT LAKE — Noël 1960 n'a pas compté parmi les plus joyeux de l'histoire d'Elliot Lake. Tous les meilleurs voeux du monde n'ont pas suffi à dissimuler la multiplication des mises à pied, des foyers abandonnés et les vides décevants sous les arbres de Noël.

Cette ville champignon des plus florissantes risque de devenir en très peu de temps l'agglomération fantôme du siècle.

Les effectifs de la maind'oeuvre sont tombés de 10,500 à 3,600 travailleurs. Ils diminueront de 700 unités le 31 décembre à la fermeture de la mine Algom Quirke.

Même les employés de l'hebdomadaire "Elliot Lake Standard", qui avaient réussi à tenir bon jusqu'à présent, ont déjà été avertis de la fermeture de leur entreprise. La directrice du journal, Shirleen O'Brien, a qualifié la situation de paralysie progressive et atroce.

"Le pire, a-t-elle dit, est de constater la disparition de personnes de votre entourage qui, hier encore, s'étaient entretenues t o u t bonnement avec vous. Elles ramassent leurs effets et disparaissent durant la nuit."

Plus de la moitié des résidents ont plié bagage. La population est tombée de 25,000 à 10,000 habitants; de plus, nombre d'hommes d'affaires de la municipalité prédisent d'autres dégringolades en janvier et en février.

Les autorités de la ville rapportent que 270 maisons et 36 appartements sont vides, et que le nombre s'accroît jour après jour.

Il n'y a que sept ans que le prospecteur torontois F r a n c Joubin découvrait l'existence des plus importants gisements d'uranium d'Occident à Elliot Lake.

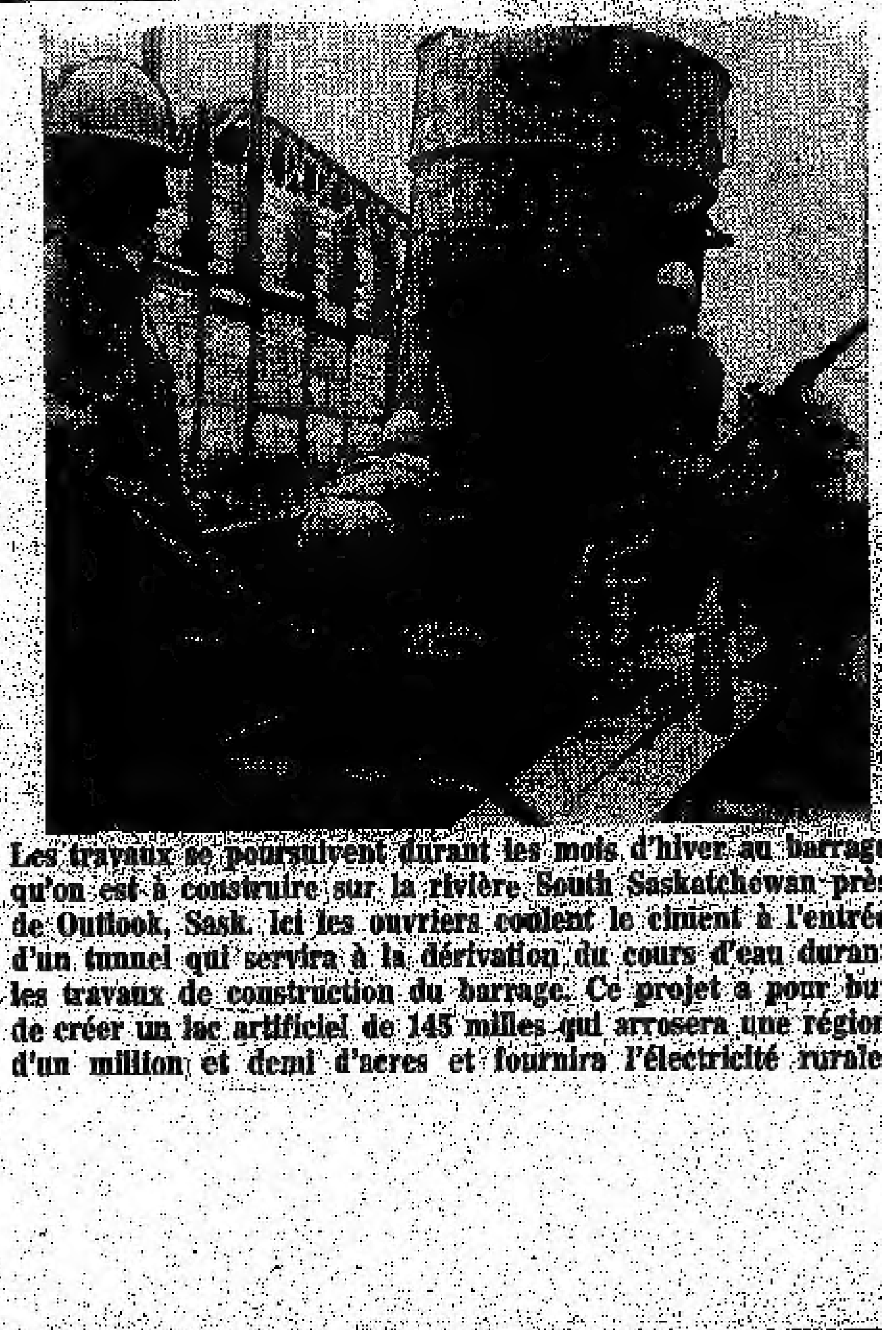
Les travaux d'extraction du minerai débutaient environ un an plus tard; depuis lors, Elliot Lake a contribué presque au quart du marché mondial d'uranium.

En peu de temps, on construisit environ 2,000 maisons et 500 appartements, six écoles primaires, une école secondaire, trois hôtels et deux cinémas, tandis que les gouvernements fédéral et provincial investissaient par coups de millions pour aider au développement de la ville champignon.

Soudain, en novembre 1959, la Commission de l'énergie atomique des Etats - Unis, client le plus important à Elliot Lake et qui avait placé des commandes d'uranium jusqu'en 1962, décidait que tout serait fini à cette date. Le gouvernement d'alors persuada l'organisme américain de continuer de placer des commandes jusqu'en 1966; cependant, ce délai ne devait modifier en rien la quantité de minerai réclamé par les Etats-Unis.

M. Gilbert Gilchrist, représentant du Congrès du Travail du Canada, a précisé que plusieurs mineurs membres du syndicat avaient réussi, par l'intermédiaire de l'organisme, à se trouver du travail dans d'autres régions du pays.

Mais les hommes d'affaires qui avaient investi des capitaux à Elliot Lake ont souvent tout perdu.



Les travaux se poursuivent durant les mois d'hiver au barrage qu'on est à construire sur la rivière South Saskatchewan près de Outlook, Sask. Ici les ouvriers coulent le ciment à l'entrée d'un tunnel qui servira à la dérivation du cours d'eau durant les travaux de construction du barrage. Ce projet a pour but de créer un lac artificiel de 145 milles qui arrosera une région d'un million et demi d'acres et fournira l'électricité rurale.

BOTTIN PAROISSIAL

PAROISSE DE L'ANNONCIATION
Sudbury, Ontario

Curé: Rév. J. Michaud, 1168 Northway Avenue, Sudbury, Ontario. OS. 3-6612.

Vicaire: Rév. Jules Larose

Heures des messes: Dimanche: 8, 9.30, 11 a.m. et 5.15 p.m. Semaine: 7.30 a.m. Premier vendredi: 7.30 a.m. et 5.30 p.m.

Confessions: Samedi: 7 à 8.30 p.m. Dimanche matin et tous les matins avant la messe.

Baptêmes: Dimanche de 2 à 3.30 p.m.

PAROISSE LA TOUSSAINT
Minnow Lake, Sudbury

Curé: Rév. Gérard Vachon, 18 ave Bellevue, Sudbury. OS. 5-6622.

Vicaire dominical: Rév. Aurèle Blake.

Heures des messes: Dimanche: Eglise. 9, 9.30, 11 a.m., 5.15 p.m.; Ecole Ste-Thérèse, 9 et 11 a.m. Fêtes d'obligation: Eglise, 8, 9, 11 a.m. et 9 p.m.; Ecole Ste-Thérèse: 9.30 et 11 a.m. Sur semaine: 7.15 a.m. Samedi 9 a.m.

Confessions: Chaque matin aux heures des messes. Le samedi 3.30 à 4.30 p.m. et 7.30 à 8.30 p.m.

Baptêmes: 3 hres p.m. Avertir d'avance.

PAROISSE NOTRE-DAME DE L'ESPERANCE
Val Caron, Ontario

Curé: Rév. Omer Dubuc, Val Caron, Ont. Tél.: TW. 7-4463.

Heures des Messes: Dimanche: 8 - 9.30 et 11 heures a.m. Sur semaine: 8 hres a.m. Samedi 9 hres a.m.

Confessions: le dimanche matin.

Baptêmes: avertir.

PAROISSE SACRE-COEUR
Sturgeon Falls, Ontario

Curé: T.R.P. Auguste Vaillancourt, V.F. 71 rue John, Sturgeon Falls. Tél.: 700.

Vicaires: Rév. J. Marchand, Rév. Laurent Martin et Rév. Raymond Gauthier.

Heures des Messes: Dimanche: 6.45, 8.30, 9.45 et 11.00 a.m. Fêtes d'obligation: 6.45, 8.30, 9.45, 11.00 a.m. et 5.30 p.m. Sur semaine: 7.00 et 7.30 a.m. Samedi 7.00, 7.30 et 9.15 a.m. 1er vendredi 7.00, 7.30 a.m. 5.30 et 9.00 p.m.

Confessions: Samedi, veille des Fêtes et du 1er vendredi 3.00 à 5 p.m. et 7.30 à 8.30 p.m.

Baptêmes: Dimanche 3.00 à 4.00 p.m.

PAROISSE STE-ANNE
Sudbury

Curé: R. P. Gérald Dallaire, S.J., 40 rue Beech est, Sudbury. OS. 5-8027.

Vicaires: RR.PP. Georges Brodeur, S.J.; Eugène Mongeau, S.J.; Eugène Proulx, S.J.; Alphonse Raymond, S.J., Albert Regimbal, S.J.; Roland Saulnier, S.J.

Heures des Messes: Dimanche: 6.15 - 8 - 9 - 10 - 11 - 12 a.m. 5.15 p.m. Semaine: 7 - 7.30 - 8.00 - 8.30 a.m.

Confessions: Matin, avant les Messes. Samedi: 2.30 à 4.30 p.m. - 7.30 à 8.30 p.m.

Baptêmes: Dimanche, 2.30 à 4 hres p.m.

PAROISSE ST-AUGUSTIN
Garson, Ontario

Curé: Rév. M. J. Boyer, 24 Coniston Rd., Garson, Ontario. OX. 3-2757.

Heures des Messes: Dimanche: 8 et 10 hres a.m. Semaine: 9 hres a.m.

Confessions: Samedi: 3.30 à 4.30 p.m. 7 à 8.30 p.m. Dimanche: avant les messes.

Baptmes: Dimanche à 2 p.m. Avertir d'avance.

PAROISSE ST-EUGENE
Sudbury, Ontario

Curé: T.R.P. Benoit Fortier, V.F., 40 rue Eyre sud, Sudbury. OS. 3-3961.

Vicaire: Rév. Raymond Prevost.

Heures des Messes: Dimanche: 8 - 9 - 10 11 a.m. Semaine 8 a.m. Samedi 9 a.m.

Confessions: Samedi soir 7 à 8 p.m. Avant et pendant les messes.

Baptêmes: le dimanche 2 p.m. Avertir d'avance.

PAROISSE ST-DOMINIQUE
Sudbury, Ontario

Curé: Rév. Roger Despatie, 36 rue Diane, Sudbury. OS. 3-6204.

Heures des Messes: Dimanche: 9 et 11 hres a.m. 5.15 p.m. Semaine: 7.30 a.m. Premier Vendredi 7.30 a.m. et 5.30 pm.

Confessions: Avant les messes du dimanche et de la semaine. Tous les samedis soirs de 7 à 8 hres, le jeudi avant le premier vendredi de 7 à 8 hres p.m.

Baptêmes: le dimanche au presbytère entre 2 et 4 hres p.m.

PAROISSE ST-JEAN-DE-BREBEUF
Sudbury, Ontario

Curé: Mgr L. J. Côté, P.D., V.G., 272 Kathleen est, Sudbury. OS. 5-8738.

Vicaires: Rév. Laurier Rondeau et Rév. René Hébert.

Heures des Messes: 7 - 8 - 9 - 10 - 10.55 midi - 5.15 p.m. Semaine: 7.30 et 9 a.m.

Confessions: Samedi soir, 7 à 8.30 p.m. et à toutes les messes.

Baptêmes: sur rendez-vous.

PAROISSE ST-JOSEPH,
Chelmsford, Ontario

Curé: Rév. Lucien Cholette, 6 rue Errington. Tél.: UL. 5-2123.

Vicaires: Rév. Raymond Tremblay.

Heures des messes: Dimanche: 7.30, 9.15, 11.00 a.m. et 5.15 p.m. Semaine:: 7.30 et 8.00 a.m. Samedi: 7.30, 8.00 et 9.00 a.m.

Confessions: Avant les messes. Samedi à 4.15 et 7.15 p.m.

Baptême: 3 p.m. dimanche.

PAROISSE SAINT-MATHIEU
McFarlane Lake

Curé: Rév. Roland Roy, RR 3, Site 6, Sudbury, Ont. OS. 3-4138.

Heures des messes: dimanche: 8.30 et 11.15 a.m. Sur semaine 8.00 a.m. Vendredi soir 8.00 p.m.

Confessions: Samedi à 7.30 p.m.

Baptêmes: dimanche à 3.00 p.m. après le Salut du T.S. Sacrement.

LISEZ

ET FAITES LIRE

L'AMI DU PEUPLE